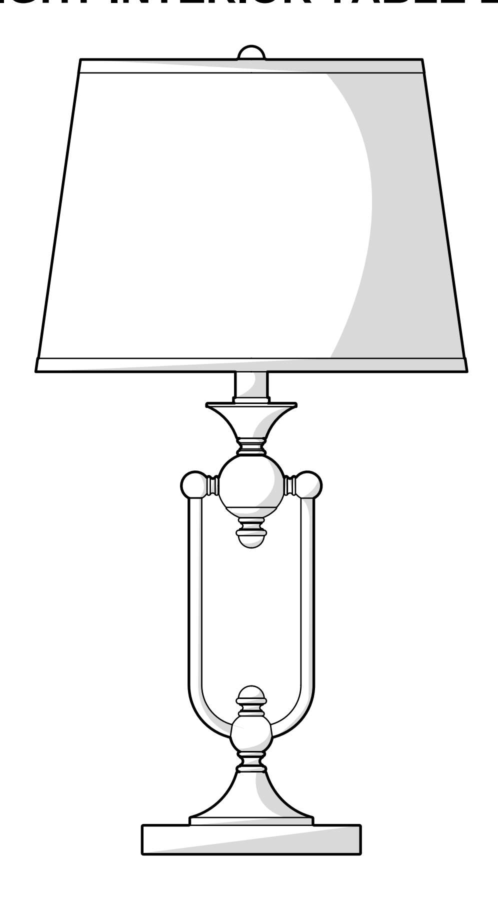
UPC 6940500314464
SKU 436-163



USE AND CARE GUIDE

1-LIGHT INTERIOR TABLE LAMP



Questions, problems, missing parts? Before returning to the store call
Hampton Bay Customer Service
8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday-Friday

1-877-527-0313

HAMPTONBAY.COM

THANK YOU

We appreciate the trust and confidence you have placed in Hampton Bay through the purchase of this table lamp. We strive to continually create quality products designed to enhance your home. Visit us online to see our full line of products available for your home improvement needs. Thank you for choosing Hampton Bay!

Table of Contents

Safety Information



CAUTION: This lamp has a polarized plug (one blade is wider than the other). This is a safety feature intended to reduce the risk of electric shock. This plug fits in a polarized outlet only one way. If the plug does not completely fit in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Never use with an extension cord unless the polarized plug can be fully inserted into the extension cord. Do not alter the polarized plug.



CAUTION: Consult a qualified electrician if you have any electrical questions.

Warranty

The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of one (1) year from date of purchase. This warranty applies only to the original consumer purchaser and only to products used in normal use and service. If this product is found to be defective, the manufacturer's only obligation, and your exclusive remedy, is the repair or replacement of the product at the manufacturer's discretion, provided that the product has not been damaged through misuse, abuse, accident, modifications, alterations, neglect or mishandling.

This warranty shall not apply to any product that is found to have been improperly installed, set-up, or used in any way not in accordance with the instructions supplied with the product. This warranty shall not apply to a failure of the product as a result of an accident, misuse, abuse, negligence, alteration, or faulty installation, or any other failure not relating to faulty material or workmanship. This warranty shall not apply to the finish on any portion of the product, such as surface and/or weathering, as this is considered normal wear and tear.

The manufacturer does not warrant and specially disclaims any warranty, whether express or implied, of fitness for a particular purpose, other than the warranty contained herein. The manufacturer specifically disclaims any liability and shall not be liable for any consequential or incidental loss or damage, including but not limited to any labor / expense costs involved in the replacement or repair of said product.

Contact the Customer Service Team at 1-877-527-0313 or visit www.hamptonbay.com.

Pre-Assembly

PLANNING FOR SUCCESSFUL ASSEMBLY

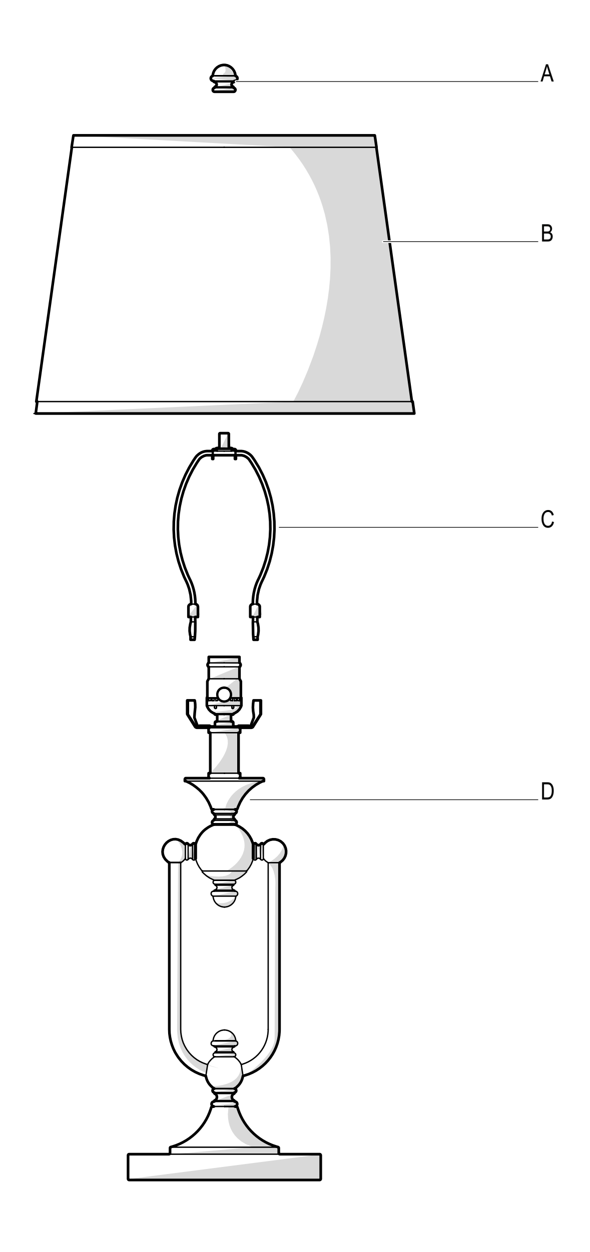
Read all instructions before assembly.

To avoid damaging this product, assemble it on a soft, non-abrasive surface such as carpet or cardboard.

Keep your receipt and these instructions for proof of purchase.

Pre-Assembly (continued)

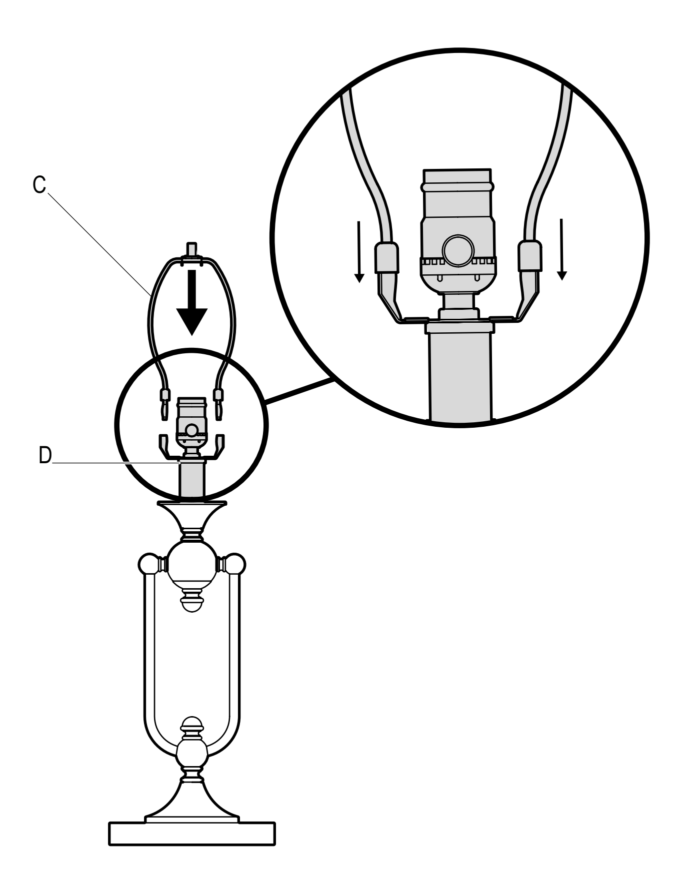
PACKAGE CONTENTS



Part	Description	Quantity
A	Finial	1
B	Lamp shade	1
C	Harp	1
D	Lamp body	1

1 Connecting the harp to the lamp body

- Squeeze the ends of the harp (C) together and insert into the prongs of the lamp body (D).
- Slide the caps of the harp (C) down and over the prongs on the lamp body (D) to secure the harp (C).

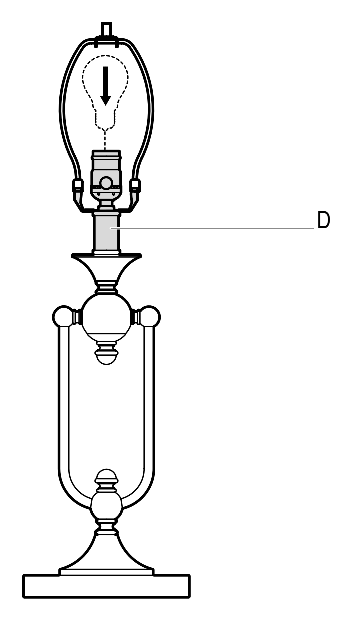


2 Installing the light bulb

- Install a 60-Watt maximum, medium-base incandescent bulb (sold separately) into the socket of the lamp body (D).



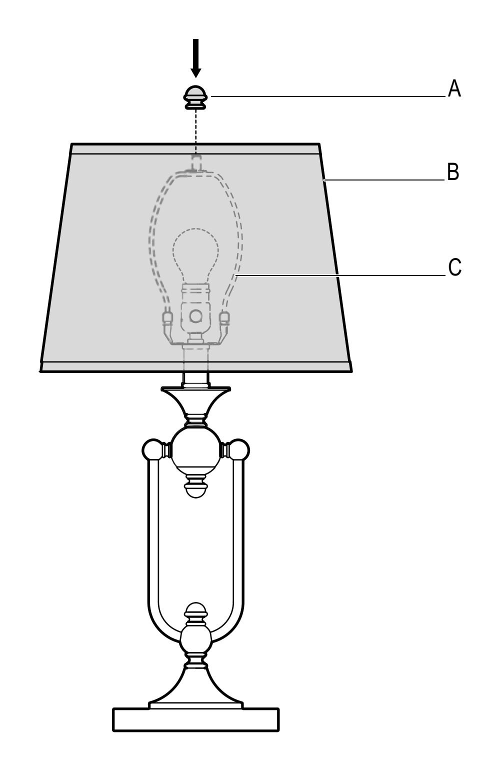
NOTE: You can also use a CFL-equivalent energy-saving bulb that does not exceed 13 Watts (sold separately).



Assembly (continued)

3 Attaching the lamp shade

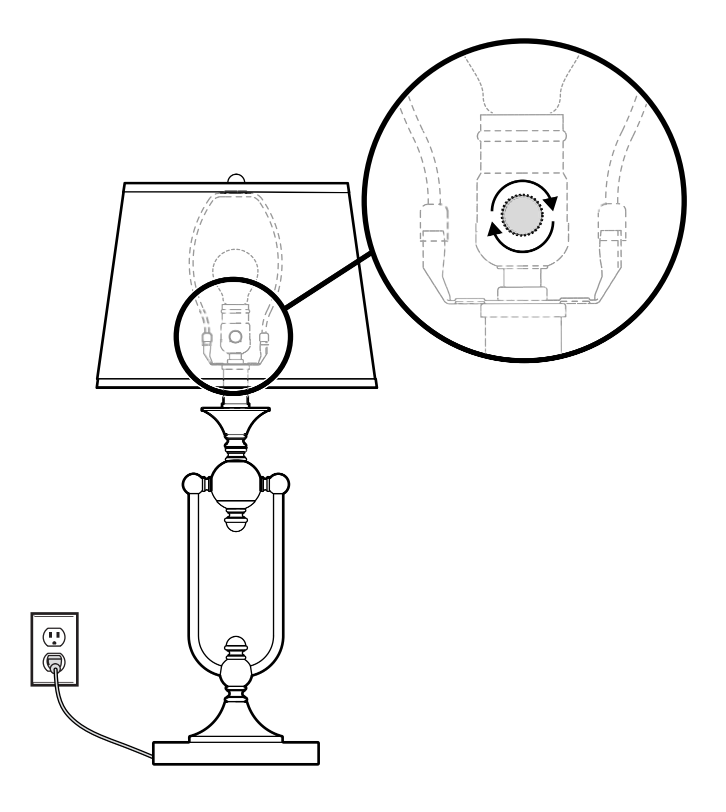
- Place the lamp shade (B) on top of the harp (C).
- Attach the finial (A) on top of the harp (C) to secure the lamp shade (B).



Operation

1 Turning the lamp on

- Remove the plug cover from the plug on the lamp.
- Insert the plug into an electrical outlet.
- Rotate the switch on the lamp in a clockwise direction to illuminate the bulb.



Care and Cleaning

- Clean the lamp with a soft, dry cloth. Do not use any cleaners with chemicals, solvents, or harsh abrasives.

Troubleshooting

Problem	Possible Cause	Solution
The bulb will not light.	The bulb is burned out.	□ Replace the light bulb.
	The power is off.	□ Ensure the power supply is On.
	The cord is not plugged in.	□ Ensure the cord is plugged into the outlet.
	The circuit breaker is off.	□ Ensure the circuit breaker is in the On position.
The fuse blows or circuit breaker trips when the light is turned on.	There is an exposed wire.	□ Discontinue the use of the lamp. □ Unplug the unit from the wall. □ Contact a qualified electrician or call the Customer Service Team at 1-877-527-0313.

This page intentionally left blank.



Questions, problems, missing parts? Before returning to the store call
Hampton Bay Customer Service
8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday-Friday

1-877-527-0313

HAMPTONBAY.COM

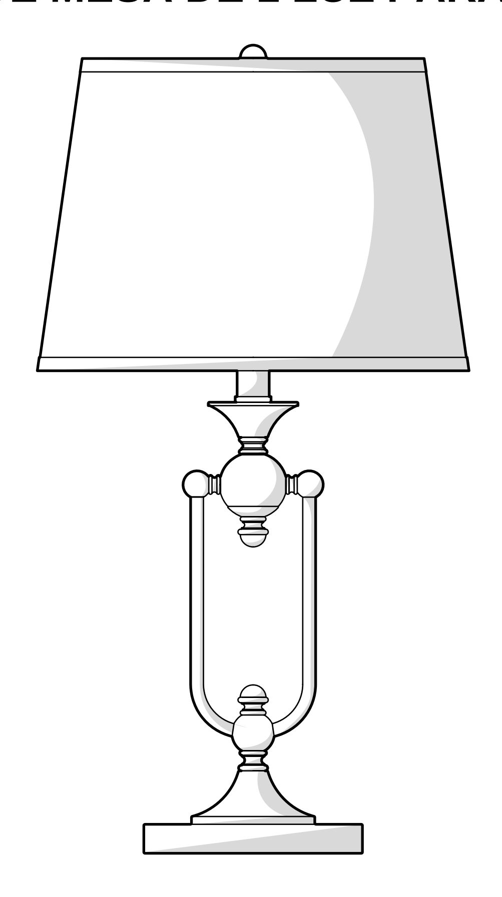
Retain this manual for future use.

UPC 6940500314464
SKU 436-163



GUÍA DE USO Y MANTENIMIENTO

LÁMPARA DE MESA DE 1 LUZ PARA INTERIORES



Preguntas, problemas o piezas faltantes? Antes de regresar a la tienda, llama al Servicio al Cliente de Hampton Bay, de 8 a.m. a 6 p.m., hora estándar del Este, de Lunes a Viernes
Llama al Servicio al Cliente de Hampton Bay
De lunes a domingo entre 8 a.m. y 6 p.m., (hora del Este de EE. UU.)

1-877-527-0313

HAMPTONBAY.COM

GRACIAS POR TU COMPRA.
Apreciamos la confianza que has depositado en Hampton Bay al comprar esta lámpara de mesa. Nos esforzamos para continuamente crear productos de calidad diseñados para mejorar tu hogar. Visítanos por Internet para ver nuestra línea completa de productos disponibles para las necesidades de mejoras de tu hogar. ¡Gracias por elegir Hampton Bay!

Índice

Información de Seguridad



PRECAUCIÓN: Esta lámpara tiene un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Esta es una característica de seguridad diseñada para reducir el riesgo de descarga eléctrica. Este enchufe encaja en un tomacorriente polarizado de una sola forma. Si el enchufe no entra completamente en el tomacorriente, dale vuelta. Si aún no entra completamente, contacta a un electricista certificado. Nunca utilices una extensión eléctrica a menos que el enchufe polarizado pueda entrar por completo en la extensión. No modifiques el enchufe.



PRECAUCIÓN: Si tienes alguna pregunta al respecto, consulta a un electricista calificado.

Garantía

El fabricante garantiza que esta lámpara no presentará defectos materiales o de fabricación por un período de (1) año a partir de la fecha de compra. Esta garantía es válida sólo para el comprador original y sólo cubre los productos en uso y funciones normales. Si se descubre algún defecto en este producto, la única obligación y solución exclusiva del fabricante, a criterio del mismo, será reparar o reemplazar el producto siempre y cuando el defecto no sea resultado de un mal uso, abuso, accidente, modificaciones, alteraciones, negligencia o manejo indebido.

Esta garantía no cubre ningún producto instalado, configurado o usado incorrectamente sin seguir las instrucciones adjuntas al producto. Esta garantía no cubre fallas del producto a consecuencia de un accidente, mal uso, abuso, negligencia, modificaciones o instalaciones defectuosas, o cualquier otra falla no relacionada con defectos materiales o de fabricación. Esta garantía no se aplica al acabado de ninguna parte del producto, como por ejemplo el de la superficie, ni al deterioro por condiciones ambientales, ya que eso se considera un desgaste normal.

El fabricante no garantiza y rechaza especialmente cualquier garantía, expresa o implícita, de idoneidad para un propósito en particular, distinta de la garantía indicada aquí. El fabricante se exime específicamente de cualquier obligación y no es responsable por daños o pérdidas directas o indirectas, lo que incluye cualquier costo de mano de obra o gastos relacionados con el reemplazo o reparación de dicho producto.

Comunícate con el Equipo de Servicio al Cliente al 1-877-527-0313 o visita www.hamptonbay.com.

Preensamblado

PLANIFICAR UN ENSAMBLADO EXITOSO

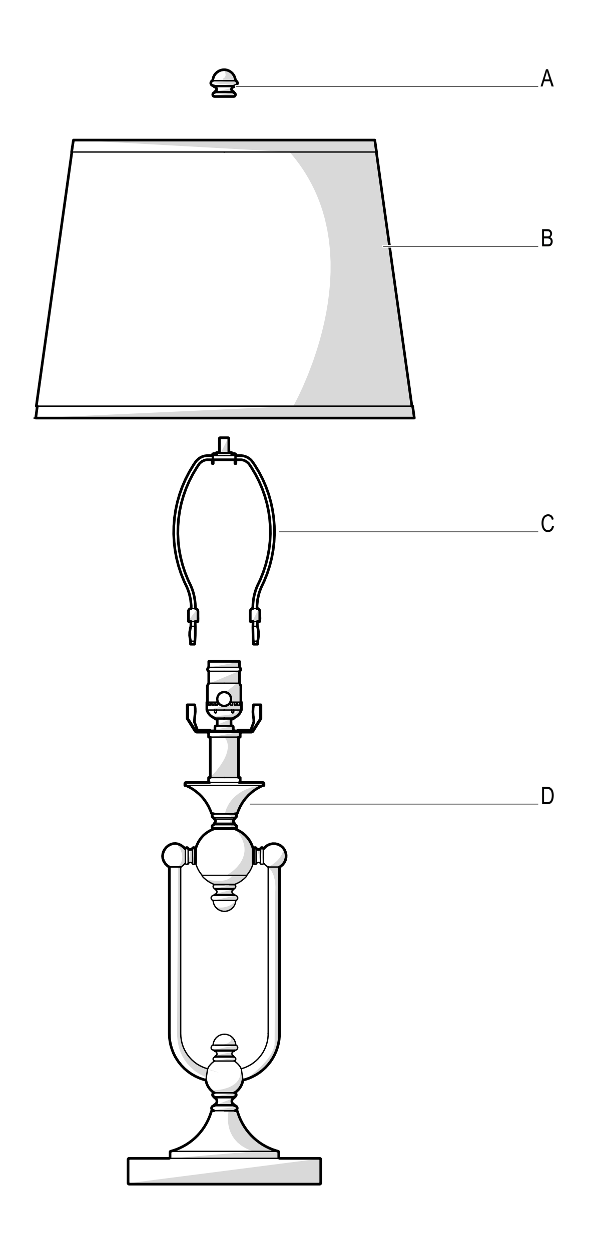
Lee todas las instrucciones antes de ensamblar.

Para evitar dañar el artículo, ensámblalo sobre una superficie suave, no abrasiva, como por ejemplo una alfombra o cartón.

Conserva el recibo y estas Instrucciones como Comprobante de Compra.

Preensamblado (continuación)

CONTENIDO DEL PAQUETE

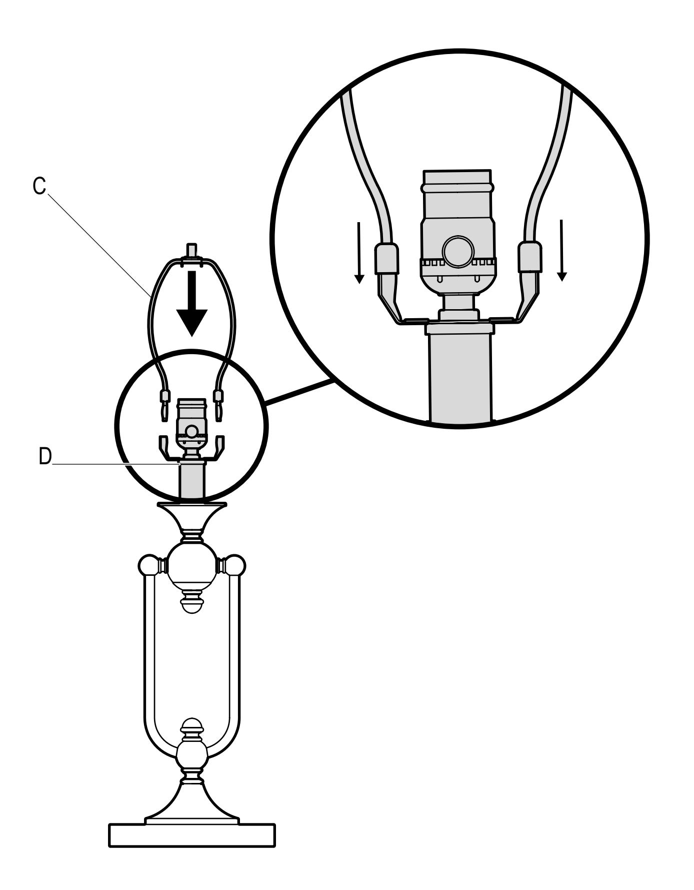


Pieza	Descripción	Cantidad
A	Remate	1
B	Pantalla	1
C	Arpa	1
D	Cuerpo de la lámpara	1

Ensamblaje

1 Conectar el arpa al cuerpo de la lámpara

- Aprieta los extremos del arpa (C) e insértalos dentro de las muescas correspondientes en el cuerpo de la lámpara (D).
- Desliza las tapas del arpa (C) hacia abajo y por sobre las muescas en el cuerpo de la lámpara (D) para asegurar el arpa (C).

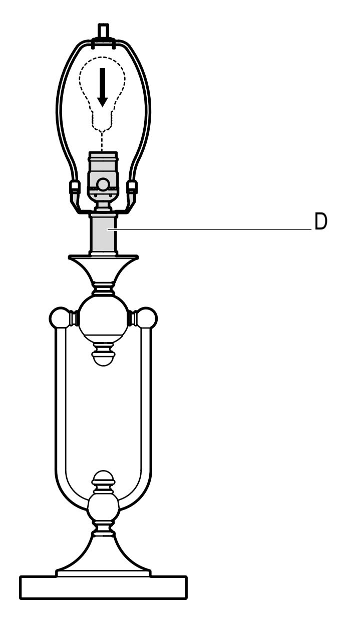


2 Instalar la bombilla

- Instala una bombilla incandescente de base mediana de hasta 60 Vatios (vendida por separado) en el portabombillas del cuerpo de la lámpara (D).



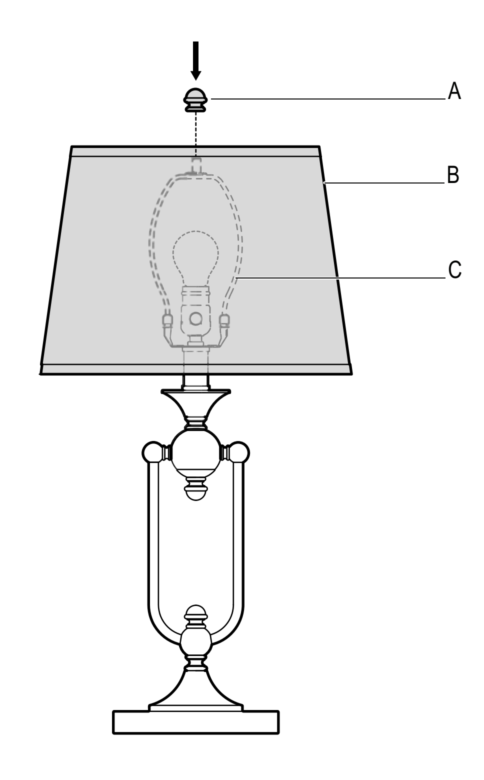
NOTA: Puedes usar también una bombilla CFL equivalente, de ahorro de energía que no exceda los 13 Vatios (vendida por separado).



Ensamblaje (continuación)

3 Montar la pantalla de la lámpara

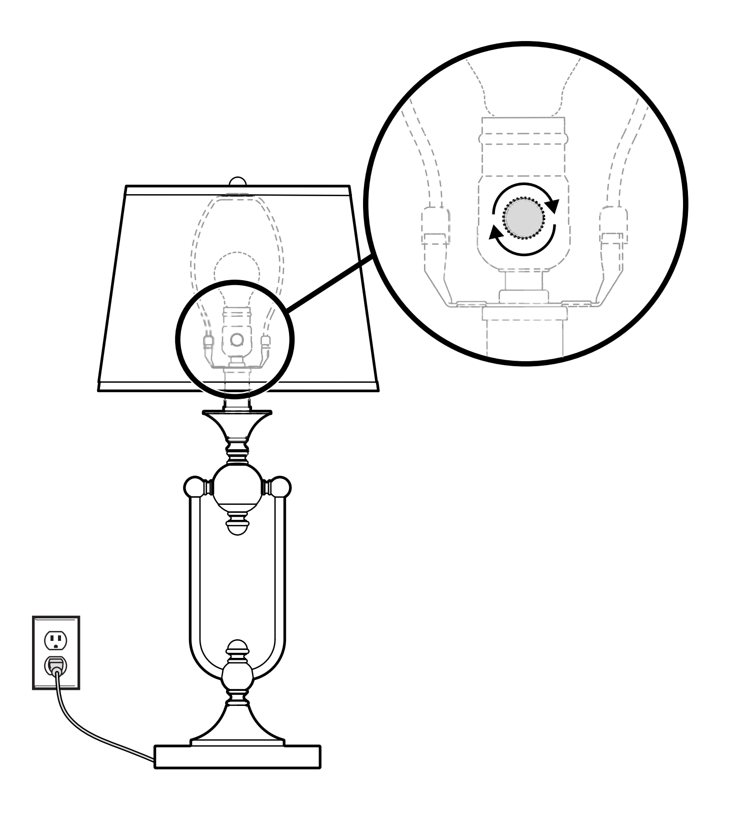
- ☐ Coloca la pantalla de la lámpara (B) en la parte superior del arpa (C).
- ☐ Sujeta el remate (A) en la parte superior del arpa (C) para asegurar la pantalla de la lámpara (B).



Funcionamiento

1 Encender la lámpara

- ☐ Retira la cubierta del enchufe en la lámpara.
- ☐ Conecta el enchufe en un tomacorriente.
- ☐ Rota el interruptor de la lámpara hacia la derecha para encender la bombilla.



Mantenimiento y Limpieza

- Limpia la lámpara con un paño suave y seco. No uses limpiadores con químicos, solventes, o productos abrasivos.

Solución de problemas

Problema	Causa Posible	Solución
La bombilla no enciende.	La bombilla está fundida.	□ Reemplaza la bombilla.
	La electricidad está apagada.	□ Asegúrate de que el suministro de electricidad esté encendido.
	El cable de alimentación no está enchufado.	□ Verifica que el cable esté enchufado al tomacorriente.
	El cortacircuito está apagado.	□ Verifica que el cortacircuitos está en la posición de “ON” (encendido).
El fusible se funde o el cortacircuito se activa cuando se enciende la luz.	Hay un cable expuesto.	□ Deja de usar la lámpara. □ Desenchufa la unidad de la pared. □ Contacta a un electricista calificado o llama al equipo de Servicio al Cliente al 1-877-527-0313.



Esta página se ha dejado en blanco a propósito.



Preguntas, problemas o piezas faltantes? Antes de regresar a la tienda, llama
al Servicio al Cliente de Hampton Bay
de lunes a domingo entre 8 a.m. y 6 p.m., (hora del Este de EE. UU.)

1-877-527-0313

HAMPTONBAY.COM

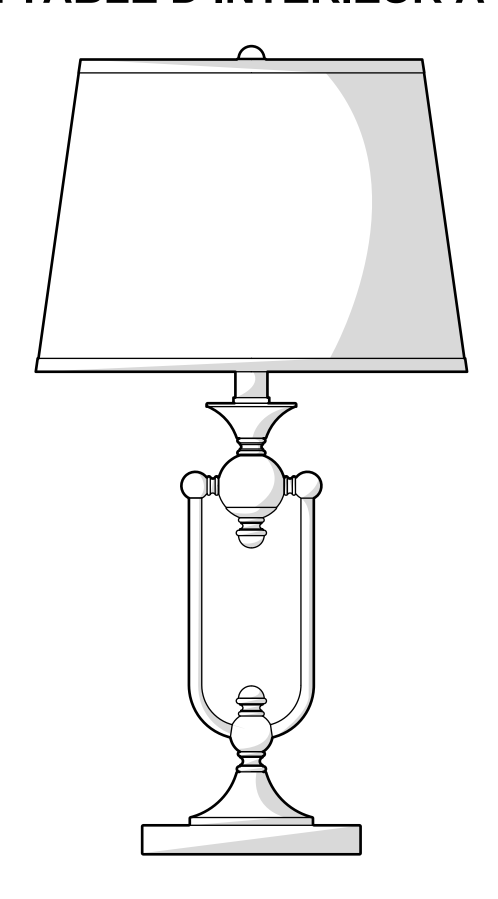
Conserva este manual para referencias futuras.

CUP 6940500314464
UGS 436-163



GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN

LAMPE DE TABLE D'INTÉRIEUR À 1 AMPOULE



Questions, problèmes, pièces manquantes? Avant de retourner au magasin, veuillez communiquez avec le service à la clientèle Hampton Bay entre 8h00 et 18h00 (HNE) du lundi au vendredi au

1 877 527-0313

HAMPTONBAY.COM

MERCI

Nous vous remercions d'avoir fait confiance à Hampton Bay en achetant cette lampe de table. Nous nous efforçons en permanence de créer des produits de qualité conçus pour perfectionner votre maison. Vous pouvez visiter notre site en ligne pour consulter notre gamme complète de produits pour vos besoins de rénovation résidentielle. Merci d'avoir choisi Hampton Bay!

Table des matières

Consignes de sécurité



ATTENTION : Ce luminaire est muni d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Il s'agit d'un dispositif de sécurité servant à réduire le risque de chocs électriques. Cette fiche ne s'enfoncera dans une prise polarisée que d'une seule façon. Si la fiche ne s'enfonce pas complètement dans la prise, insérez-la en sens inverse. Si elle ne s'enfonce toujours pas, contactez un électricien agréé. N'utilisez jamais de rallonge si la fiche polarisée ne peut pas être complètement insérée dans la prise de la rallonge. Ne modifiez pas la fiche polarisée.



ATTENTION : Pour toute question ayant trait à l'électricité, consultez un électricien qualifié.

Garantie

Le fabricant garantit que ce luminaire sera exempt de défauts de fabrication et de matériaux pendant une période d'un (1) an à compter de la date d'achat. Cette garantie ne vise que l'acheteur original et uniquement un usage et un entretien normaux des produits. Si ce produit est défectueux, la seule obligation du fabricant, et votre seul recours, est de remplacer ou de réparer le produit, au choix du fabricant, pourvu que le produit n'ait pas été endommagé par une utilisation inadéquate ou abusive, par un accident, une modification, une altération, la négligence ou une mauvaise manipulation.

Cette garantie ne s'applique pas à un produit qui est déclaré avoir été mal installé, mal posé ou utilisé d'une façon non conforme aux instructions qui l'accompagnent. Cette garantie ne s'applique pas à un défaut du produit qui découle d'un accident, d'un mauvais usage, d'un usage abusif, d'une négligence, d'une modification ou d'une installation incorrecte, ou à tout défaut étranger à un défaut de matériaux ou de fabrication. Cette garantie ne s'applique pas au fini de toute partie du produit, comme la surface, ni à l'altération par le climat, puisqu'il s'agit d'une usure normale.

Le fabricant ne garantit aucunement, et réfute expressément toute garantie, explicite ou tacite, d'adaptation à un usage particulier autre que celui exprimé aux présentes. Le fabricant réfute expressément toute responsabilité et ne peut être tenu responsable de toute perte ou de tout dommage indirect ou accessoire, y compris mais non de façon limitative, tous les frais de main-d'œuvre ou autres encourus pour le remplacement ou la réparation dudit produit.

Communiquez avec l'équipe du service à la clientèle au 1 877 527-0313 ou visitez le site www.hamptonbay.com.

Pré-assemblage

POUR UN ASSEMBLAGE RÉUSSI

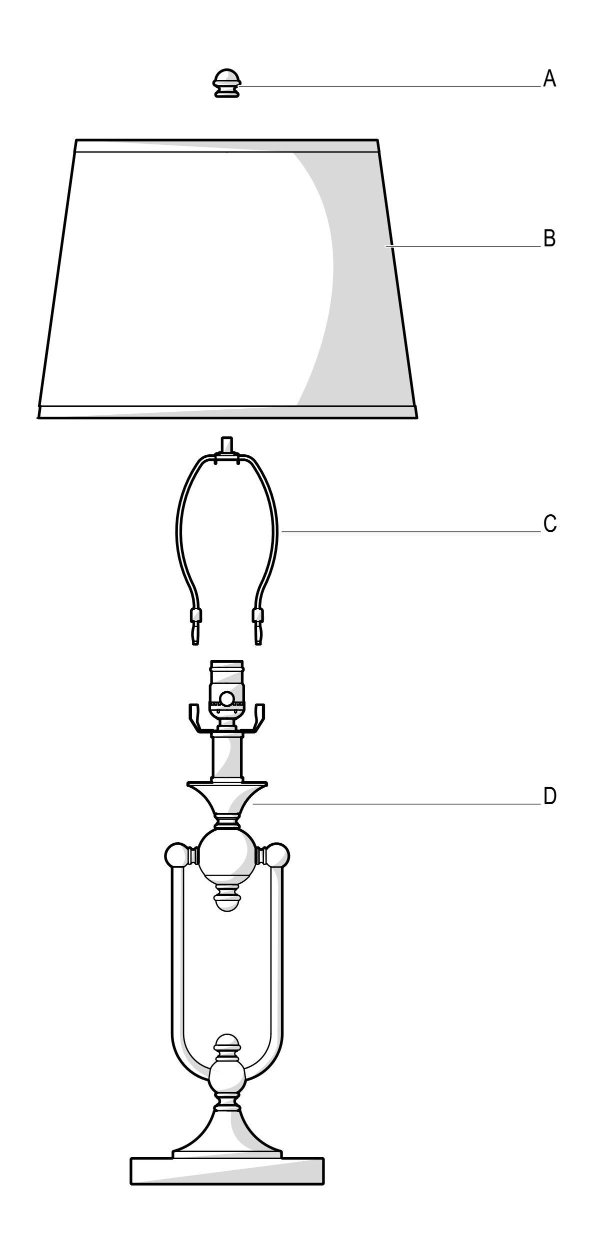
Lisez toutes les instructions avant de procéder à l'assemblage.

Pour éviter d'endommager ce produit, assemblez-le sur une surface molle et non abrasive telle qu'un tapis ou un carton.

Conservez le reçu, ainsi que ces instructions, à titre de preuve d'achat.

Pré-assemblage (suite)

CONTENU DE L'EMBALLAGE

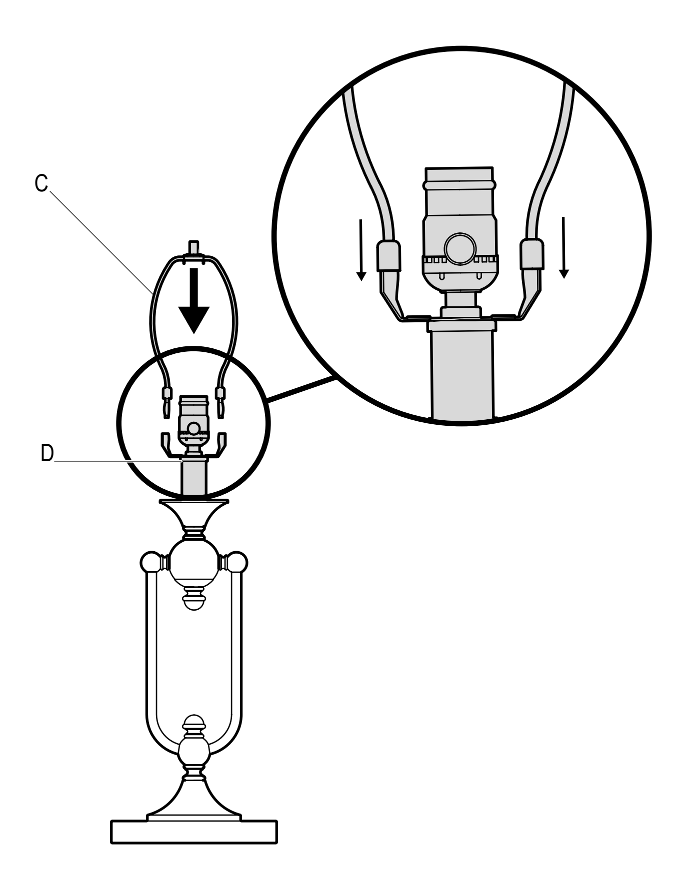


Pièce	Description	Quantité
A	Faîteau	1
B	Abat-jour	1
C	Lyre	1
D	Corps de lampe	1

Assemblage

1 Monter la lyre sur le corps de lampe

- Pressez les extrémités de la lyre (C) l'une vers l'autre et insérez-les dans les broches du corps de lampe (D).
- Descendez les capuchons de la lyre (C) et glissez-les par-dessus les broches du corps de lampe (D) pour bien fixer la lyre (C).

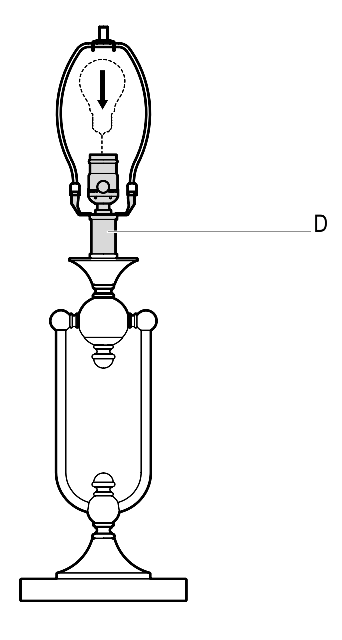


2 Installer l'ampoule

- Installez une ampoule incandescente à culot moyen de 60 watts maximum (vendue séparément) dans la douille du corps de lampe (D).



REMARQUE : Vous pouvez également utiliser une ampoule fluocompacte éconergétique équivalente ne dépassant pas 13 watts (vendue séparément).

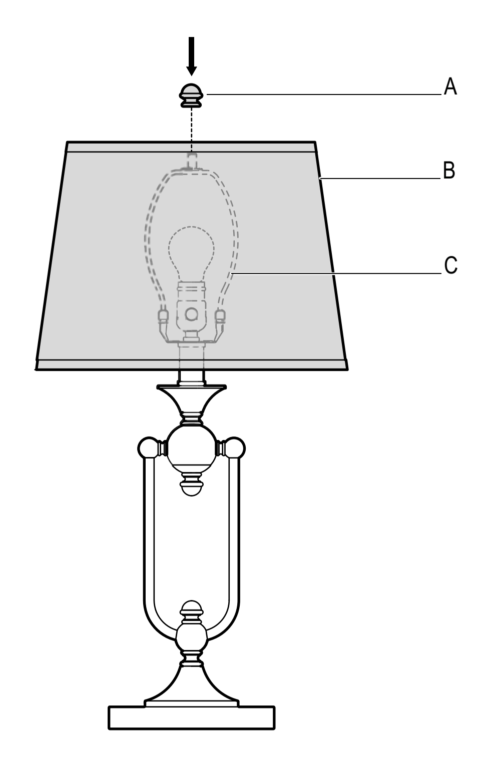




Assemblage (suite)

3 Installer l'abat-jour de la lampe

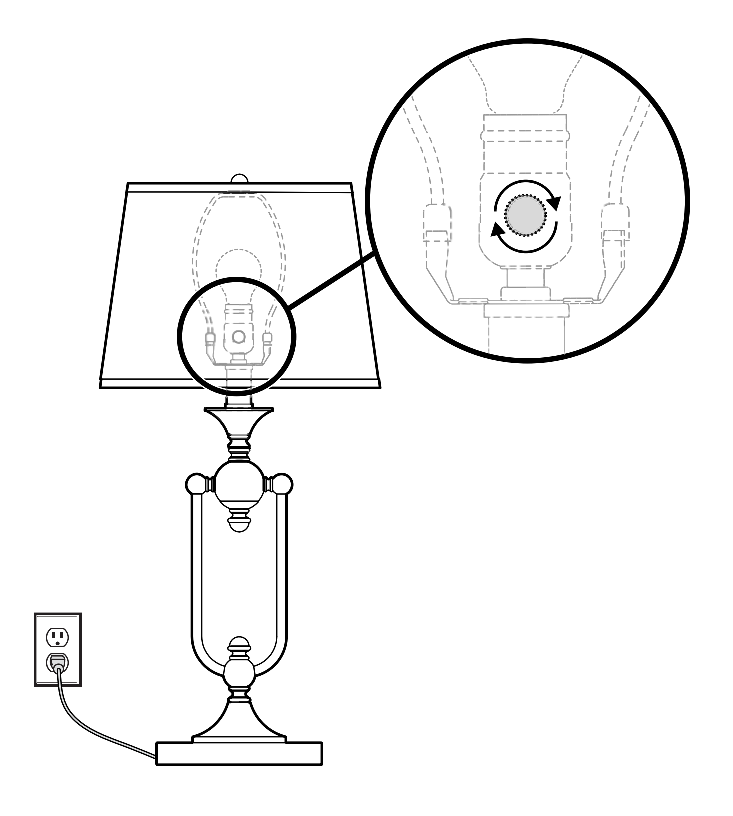
- Placez l'abat-jour (B) sur le haut de la lyre (C).
- Attachez le faîteau (A) sur le haut de la lyre (C) de manière à solidement fixer l'abat-jour (B) sur la lampe.



Utilisation

1 Allumer la lampe

- Retirez le bouchon mâle de la fiche de la lampe.
- Insérez la fiche dans la prise électrique.
- Tournez l'interrupteur de la lampe dans le sens des aiguilles d'une montre pour allumer l'ampoule.



Entretien et nettoyage

- Nettoyez la lampe avec un linge doux, sec. N'utilisez jamais de nettoyant contenant des produits chimiques, des solvants ou des abrasifs.

Dépannage

Problème	Cause possible	Solution
L'ampoule ne s'allume pas.	L'ampoule est grillée.	□ Remplacez l'ampoule.
	Le courant est coupé.	□ Assurez-vous que la source de courant électrique est sous tension.
	Le cordon n'est pas branché.	□ Vérifiez que le cordon est branché dans la prise de courant.
	Le disjoncteur est déclenché.	□ Vérifiez que le disjoncteur est dans la position Enclenché.
Le fusible grille ou le disjoncteur se déclenche lorsque la lumière est allumée.	Un fil est à nu.	□ Cessez d'utiliser le luminaire. □ Débranchez le luminaire de la prise murale. □ Contactez un électricien qualifié ou communiquez avec l'équipe du service à la clientèle au 1 877 527-0313.

Cette page a été intentionnellement laissée blanche.



Questions, problèmes, pièces manquantes? Avant de retourner au magasin, veuillez communiquez avec le service à la clientèle Hampton Bay entre 8h00 et 18h00 (HNE) du lundi au vendredi au

1 877 527-0313

HAMPTONBAY.COM

Conservez ce guide pour un usage ultérieur.